



## SFMNP Derechos de Participante y Obligaciones

### 2012 DERECHOS Y OBLIGACIONES:

- Los Estándares para elegibilidad y participación en el Programa Nutritivo Para Ancianos de Mercado Granjeros (SFMNP) son el mismo para cada uno, sin tener en cuenta raza, origen en color, nacional, edad, discapacidad, o sexo.
- Cada uno tiene el derecho a una audiencia justa y puede apelar el desmentido de ventajas basadas en la elegibilidad. El individuo no puede apelar cuando la razón del desmentido es porque no hay bastantes fondos para cada candidato que participe o los folletos SFMNP no están disponibles.
- Para archivar quejas de discriminación de Derechos Civiles, peticiones de elegibilidad o cualquier otra queja sobre el programa, por favor póngase en contacto con su Area Agency on Aging.
- SFMNP compras de cupón son limitados a frutas frescas, verduras y hierbas frescas. Deben ser compradas en los sitios de Mercado del Agricultor Certificado hacia el 30 de Noviembre de 2012.
- Cuando las compras son menos de \$2.00 dólares, los agricultores pueden añadir frutas frescas, verduras, miel, y hierbas frescas hasta el valor del cupón. El cambio monetario para ventas menos de \$2.00 dólares no es permitido.
- Cupones no pueden ser cambiados por dinero efectivo y sólo pueden ser transferido a un poder designado.
- Agricultores pueden aceptar dinero efectivo o estampillas para alimentos para cubrir compras sobre el valor de los cupones.
- Agricultores no pueden aceptar cupones que son rompidos, cambiados o que no tengan números de serie.
- Folletos de cupón perdidos o robados no pueden ser sustituido, pero deberían ser reportado al Farmers' Market Supervisor.
- Agricultores no pueden discriminar a participantes SFMNP en el precio, la calidad de productos, o servicio.
- Alguien cometiendo el fraude o el abuso en relación al SFMNP es obligado al procesamiento conforme a leyes federales, estatales y locales aplicables.

### RECONOCIMIENTO:

He sido aconsejado y entiendo mis derechos y obligaciones bajo el Programa de Nutricion para Personas Mayores en Mercados de Granja (SFMNP).

Yo certifico que la información proporcionada para determinar mi elegibilidad es es correcto, segun mi leal saber y entender.

Esta confirmacion es en relacion al recibo de cupones de SFMNP.

*In accordance with Federal law and U.S. Department of Agriculture policy, this institution is prohibited from discriminating on the basis of race, color, national origin, sex, age, or disability.*

*To file a complaint of discrimination, write USDA, Director, Office of Civil Rights, 1400 Independence Avenue, S.W., Washington, D.C. 20250-9410 or call (800) 795-3272 (voice) or (202) 720-6382 (TTY). USDA is an equal opportunity provider.*